

18 Καὶ ἐπηρώτησέν τις αὐτὸν ἄρχων λέγων **Διδάσκαλε ἀγαθέ, τί ποιήσας ζωὴν αἰώνιον κληρονομήσω;**
 19 εἶπεν δὲ αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς **Τί με λέγεις ἀγαθόν; οὐδεὶς ἀγαθὸς εἰ μὴ εἷς [ὁ] θεός.**
 20 τὰς ἐντολάς οἶδας **Μὴ μοιχεύσης, Μὴ φονεύσης, Μὴ κλέψης, Μὴ ψευδομαρτυρήσης, Τίμα τὸν πατέρα σου καὶ τὴν μητέρα.**
 21 ὁ δὲ εἶπεν **Ταῦτα πάντα ἐφύλαξα ἐκ νεότητος.**
 22 ἀκούσας δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ **Ἔτι ἓν σοὶ λείπει· πάντα ὅσα ἔχεις πώλησον καὶ διάδος πτωχοῖς, καὶ ἔξεις θησαυρὸν ἐν [τοῖς] οὐρανοῖς, καὶ δεῦρο ἀκολουθήθει μοι.**
 23 ὁ δὲ ἀκούσας ταῦτα περίλυπος ἐγενήθη, ἦν γὰρ πλούσιος σφόδρα.

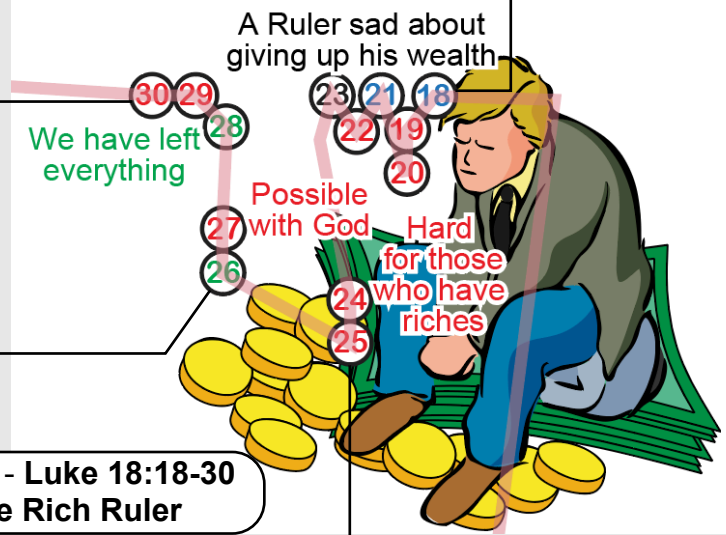
18 A certain ruler asked him, saying, **“Good Teacher, what shall I do to inherit eternal life?”**
 19 Jesus asked him, **“Why do you call me good? No one is good, except one—God.**
 20 You know the commandments: ‘Don’t commit adultery,’ ‘Don’t murder,’ ‘Don’t steal,’ ‘Don’t give false testimony,’ ‘Honor your father and your mother.’”
 21 He said, **“I have observed all these things from my youth up.”**
 22 When Jesus heard these things, he said to him, **“You still lack one thing. Sell all that you have, and distribute it to the poor. You will have treasure in heaven. Come, follow me.”**
 23 But when he heard these things, he became very sad, for he was very rich.

28 Εἶπεν δὲ ὁ Πέτρος **Ἰδοὺ ἡμεῖς ἀφέντες τὰ ἴδια ἠκολουθήσαμεν σοι.**
 29 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς **Ἄμην λέγω ὑμῖν ὅτι οὐδεὶς ἐστὶν ὃς ἀφήκεν οἰκίαν ἢ γυναῖκα ἢ ἀδελφοὺς ἢ γονεῖς ἢ τέκνα ἐνεκεν τῆς βασιλείας τοῦ θεοῦ,**
 30 ὃς οὐχὶ μὴ λάβῃ **πολλαπλασίονα ἐν τῷ καιρῷ τούτῳ καὶ ἐν τῷ αἰῶνι τῷ ἐρχομένῳ ζωὴν αἰώνιον.**

28 Peter said, **“Look, we have left everything, and followed you.”**
 29 He said to them, **“Most assuredly I tell you, there is no one who has left house, or wife, or brothers, or parents, or children, for the Kingdom of God’s sake,**
 30 **who will not receive many times more in this time, and in the world to come, eternal life.”**

26 εἶπαν δὲ οἱ ἀκούσαντες **Καὶ τίς δύναται σωθῆναι;**
 27 ὁ δὲ εἶπεν **Τὰ ἀδύνατα παρὰ ἀνθρώποις δυνατὰ παρὰ τῷ θεῷ ἐστίν.**

26 Those who heard it said, **“Then who can be saved?”**
 27 But he said, **“The things which are impossible with men are possible with God.”**



Sept 9 - Luke 18:18-30
 The Rich Ruler

24 Ἰδὼν δὲ αὐτὸν [ὁ] Ἰησοῦς εἶπεν **Πῶς δυσκόλως οἱ τὰ χρήματα ἔχοντες εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ θεοῦ εἰσπορεύονται·**
 25 **εὐκοπώτερον γὰρ ἐστὶν κάμηλον διὰ τρήματος βελόνης εἰσελθεῖν ἢ πλούσιον εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ θεοῦ εἰσελθεῖν.**

24 Jesus, seeing that he became very sad, said, **“How hard it is for those who have riches to enter into the Kingdom of God!**
 25 **For it is easier for a camel to enter in through a needle’s eye, than for a rich man to enter into the Kingdom of God.”**

English text: World English Bible (public domain) Greek text: Westcott-Hort Greek New Testament (public domain)
 Graphics: Copyright Stéphane Tibi and his licensors. All rights reserved. www.studymaps.org